ԻԴ՝ ՏԱՐԻ ԹԻՒ 6131 — 14/27 ՄԱՐՏ 1906 — ԵՐԵՔՇԱԲԹԻ — 2 ՍԷՖԷՐ 1324

درعلیه غلطه‌ده آره‌ولك غزته‌سی اداره‌خانه‌سی

Ծանուցմանց համար պէտք է դիմել
ԱՐԵՒԵԼՔ ՕՐԱԹԵՐԹԻ
ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԵԱՆ
Ղալաթիա, Քարաքէօյ փողոց թիւ 8

Les Annonces sont reçues
à la Direction du Journal "ARÉVELK„
Galata, Constantinople

20 ՓԱՐԱ 20

ԱՐԵՒԵԼՔ

ՕՐԱԹԵՐԹ

ԱԶԳԱՅԻՆ, ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Պոլսոյ եւ գաւառներու համար	տարեկան	140 ղր.
» » »	վեցամսեայ	70 »
» » »	եռամսեայ	40 »
Օտար երկիրներու համար	տարեկան	40 Ֆր.
» »	վեցամսեայ	20 »

Դրամի փոխարէն փոստայի թուղթ կ'ընդունուի, 118 ղրուշի փոխը 100 ղրուշի հաշուով։
Ստացման Թղթատարի ծախքը բաժանորդաց կը վերաբերի։

Ծանուցմանց համար պէտք է դիմել Խմբագրատան։

20 ՓԱՐԱ 20

ՆՈՐԸՆԾԱՅ ԱԲԵՂԱՆԵՐԸ

Ազգ. Պատրիարքարանը որոշած է որ, ինչպէս ծանուցուեցաւ երէկուան Ընդհանուր Թղթակցութեանց մէջ, Արմաշի Դպրեվանքին նորընծայ երեք աբեղաներէն մէկը Եդիրնէ ղրկուի եւ միւսը Ատանա՝ իբրեւ օգնական այդ Վիճակներու առաջնորդներուն։ Այդ աբեղաները Կ. Պոլիս եկած են իրենց ուսուցիչին՝ Տ. Մեսրոպ վրդ. Նարոյեանի ընկերակցութեամբ՝ եւ յառաջիկայ կիրակի, Բերայի Ս. Երրորդութեան եկեղեցւոյն մէջ, պատարագ երգելու արտօնութիւն պիտի առնեն Ս. Պատրիարքէն։ Իսկ նորընծայ երրորդ աբեղան, Տ. Շաւարշ, որ նոյնպէս պիտի ստանայ գաւազանի արտօնութիւն, Արմաշ պիտի երթայ հոն պաշտօնավարելու համար։

Անոր գործնական կարողութիւն մը տալու համար, այդ երեք նորընծայ աբեղաներէն երկուքը առաջնորդական Թեմերու մէջ պիտի մօտէն հետեւին հովուութեան եւ մէկն ալ ուսուցչութեան ու մատակարարական պաշտօններու՝ Դպրեվանքին մէջ։ Այս կերպով իրենց հոգեւոր-եկեղեցական ընդունակ պաշտօնավարութիւնը պիտի ըլլայ հոգւոյն պայմաններով, Առաջնորդարանի ու Վանքի շրջափակին մէջ, որոնք ուսումնասիրութեան միջավայր մը պիտի ըլլան իրենց համար։ Դպրեվանքը, իր հաստատութենէն ի վեր, իր ուսումնական արդիւնքներուն համար՝ որչափ ալ գնահատուած, իր ընտրութեան [illegible] է միշտ, ասկէ, եթէ նորընծայ աբեղաներէն ոմանց պատճառաւ, կա՛մ Կ. Պոլսոյ մէջ քարոզչական պաշտօնի կոչուած են կամ գաւառային հովուութեան մը, պահանջուած հասունութիւնը ու փորձառութիւնը չէին կրնար ունենալ բնականաբար։ Միւսներն ժամանակ, լրագրական յօդուածներ, բանախօսներ, մանաւանդ եկեղեցական խնդիրներու վրայ, քիչ մը վնասած են Դպրեվանքի համբաւին։

Այն ուղղութիւնը որուն հետեւիլ կ'ուզեն այժմ Խնամակալութիւն եւ Տեսչութիւն՝ նորընծայ աբեղաներուն նկատմամբ, աղէկ վայրկեանէն զրկելով զանոնք իրենց երէցագոյն հոգեւոր եղբայրներուն ձեռքին տակ աշխատելու, ամենէն կարեւոր միջոցն է օգտելու համար յառաջ եկած դիտողութեանց կրկնումը՝ Արմաշի շրջանաւարտներուն նկատմամբ։ Եւ ամէն անոնք որ կը ճանչնան կը համակրին Զարխափանի ծովուն մօտ հաստատուած կրօնական-կրթական այդ հաստատութեան, — որ կարգով մը կը համապատասխանէ Հէյպէլիի Յունաց աստուածաբանական վարժարանին, — անխառն համակրանքով մը պիտի տեսնեն որ քննադատութենէ զերծ ու ընդհանուր գնահատութեան առարկայ կը դառնայ այդ եկեղեցւոյ իր աշակերտներուն լաւ ընթացքը եւ իրենց կեանքը դիտակէտ ընթացքին շնորհիւ։

Հանրութեան այս համակրանքը եւ գնահատութիւնը իրենց բարոյական նշանակութենէն զատ, այլապէս կարեւոր նշանակութիւն մըն ալ ունին, այն է նիւթական տեսակէտը, վասն զի Դպրեվանքը բարգաւաճ վիճակ մը ունենալու համար է եւ նպաստներու, կտակներու կը կարօտի, որ նուիրատուներ հաւատարկելու համար ամէն առիթ։ Եւ մեր ունեցած դատողութիւնը որքան աւելի նպաստաւոր ըլլայ անոր վրայ՝ այնքան աւելի բարեբարութիւնը կ'ունենայ անոր օժանդակելու։

Խնամակալութեան եւ Դպրեվանքի Տեսչութեան կողմէ առնուած ուղղութիւնը եւ է արածուած որ կը ձգտի նորընծայ աբեղաները զերծ պահելու քննադատելի արարքներէ, այդ բարերար արդիւնքին կը յանգի, ինչպէս է նաեւ այս ընդհանուր զոր ընել անկեղծօրէն կը ցանկանք։

ԿԵԱՆՔԸ ԲԱՐԻԶԻ ՄԷՋ

Քուրիէրի աղէտին առթիւ.—Նորօրի ճակ սահագործութիւն.— Դերասանի մը մահը։

Ինչ որ ալ ըլլան Թիղանէի գործարանատէրերը եւ քաղաքագէտները, մարդկային համերաշխութեան զգացումները հետզհետէ կը զօրանան։ Ասոր հաստատումը եղաւ այս չաբթու. մինչ Ալկէզիրասի Դեսպանաժողովը [illegible] մը կ'ընէր, Վեսթֆալիոյ հանքերու ազատարարները Քուրիէր կը փութային, Ֆրանսացի հանքագործներու դիակները հանելու եւ բեկորներու խուցերու մէջ մնացած աշխատաւորներ ազատելու համար, վտանգելով իրենց կեանքը։ Այսպէս Բարիզի ուսանողներուն կողմէ ալ ղրկուած կոչը վեսթֆալեան ազատարարներուն՝ [illegible] է։ Բոլթէ-Լաթէնի ուսանողները որոշած են մեծ ընդունելութիւն մը ընել ի պատիւ գերման ազատարարներուն եւ բարիզցի Գերմանացիներուն։ Գերմանիոյ մասնաւոր մը պիտի ըլլայ արդէն, եւ այս համերաշխութիւնը հանրային երախտագիտութեան։ Համերաշխութեան այդ բարի օրինակը մեծ նշանակութիւն մը պիտի բերէ Ֆրանսացւոց եւ Գերմանացւոց միջեւ՝ քան թէ ամէնէն ճարտար դիւանագէտներու բանակցութիւնները։

Տօ [illegible] հանքային աղէտին առթիւ, քանի մը խարդախութիւններ եղած են, ինչպէս որ Բարիզի թերթերը կը պատմեն, եւ անոնցմէ մէկը կատարուած հանգանակութիւններն ի նպաստ աղէտեալ հանքագործներուն։ Հաւաքուած գումարին մեծ մասը իրենց համար կը պահէին։ Ամէնէն ճարպիկը մէկը կը ճանչնամ, որ երկար տարիներ հանգստօրէն ապրած է ի նպաստ աղքատներու ու թշուառներու եւ Թատերական ներկայացումներու հասոյթով։ Մեծ հրդեհ մը, աղէտ մը կամ հանքային պայթում մը պատահածին պէս հոգատարութեան մասնաժողով մը կը կազմէր եւ ինք կը ստանձնէր գանձապետի պաշտօնը։ Ըստ հաշուոց, բարեգործական տրամադրութիւններ ալ ունեցած ըլլալով, նուիրատուներուն մէջ, թատերական ներկայացում մը եւ կամ խրախճանութիւն մը կը կազմակերպէր Բարիզի մեծ սրահներուն մէջ։ Ցետոյ խոշոր գումարներ վար կը դնէր իր ծոցը, եւ աղքատներուն վերջը կ'երթար գումար մը նետել։ Այդ նորօրինակ մամնագէտը կ'արժէ հարստութիւն մը դիզել յետոյ գործէ քաշուելու եւ հիմա անդորր կեանք մը կ'անցընէ գաւառական առանձնութեան մը։

Եղաւ ատեն մը երբ կարգ մը լրագիրներ դրամով կը հրատարակէին հանգանակութեանց ցուցակները։ Աս ալ տեսակ մը շահագործութիւն էր։ Այդ ցուցակներու խոշորութեանց մէջ որքան ալ պէտքերու կան։ Դիտեցի օր մը ճանչցած ենք, որ յետոյ Թշուառութեան մասնակցելով բարեկեցիկ վիճակ մը ստացած էր բարեգործական վիճակահանութեան մը շնորհիւ։ Դիկինի ժամանակ մը ձեռքը, հոն հոն կը ներկայանար եւ պատուաւոր ալքերով կը պատմէր թէ ընտանիքի մայր մը, բազմաթիւ զաւակներու տէր, երբ Թշուառութեան մէջ ինկած էր։ Ուստի կը խնդրէր որ մասնաւոր վիճակահանութեան մասնակցին, որուն հասոյթովը պիտի նպաստաւորուէր խեղճ ընտանիքը։ Մէկ քանի տարուան մէջ քանի մը հազար Ֆր. ձեռք բերած էր այդ կերպով, մասնաւոր ընկերներու խաղանութեամբ։

Թատրոններ լուսաւորելու [illegible] պէտք չէ։ Ընտանիքը իր կողմանէ մը [illegible], [illegible] անոնց ալ ծերութեան [illegible] կը ստանայ։ Եթէ քանի մը տարի ալ ապրէր՝ Մանթեյնանի մրցանակին պիտի արժանանար։

*. Եթէ կար մէկը որ չկրնար կրկնել երկու արժանաւոր Մանթեյնանի մրցանակին, ան ալ Պ. Ժ. Շիրաքն էր, դերասան, որ հանկարծ կը մեռնէր, բայց իր կեանքին վերջին տարիները խեղճութեան մէջ անցուց։ Այդ դերասանը վերջերս Թիւնաշտի մէջ մեռաւ, թատերական պաշտօն մը կատարած միջոցին։ Մեռաւ ընտանի մարդ մը, որ երբ երիտասարդ էր հանրային յաջողութիւններ ունեցած էր թատրոնին մէջ։ Թատերական հեղինակ ալ էր, բայց իր գրած թատերախաղերը գրական ու արժանաւոր ձեւով գրուած էին։ Միւս յաջողութիւններ էին։ Միւսերուն, հանդիսատեսները իրենց ծափահարութիւնները կ'ըլլային։ «Բայց ի՛նչ աղէկ կը խաղայ ան»։ Զուարճախօսութեան կողմէ քանիցս իր թատրոնը փակուած էր իբր վայր մը։ Պ. Ժ. Շիրաք, որ Հատրոն, ամէնօրեայ դժբաղդ եւ ողորմելի մահուան մը ենթակայ կ'ըլլար, մինչ իրեն կը պակսէին օրուան հացը։ Իրիկուն մը, բանտարկութեան ստորագրած մը մէջ, անոնք տարող գնաց ու երկու տարի բանտարկութեան դատապարտուեցաւ, երբ մէկը որ հանրային բարոյականին դէմ գործած էր։ Սիրային ներքին վրայ իր գործերով էր։ Այդ դրամայ դերասանը եւ Թատերական հեղինակը բարձր արուեստի ու անկեղծութեան վրայ կը հաստէր։ Սակայն գործերուն մէջ այդպէս չէր։ Ամբողջ տարեգրական, խեղճ եւ անօթի, ինք գետնին կը զգար։ Այսու հանդերձ, այդ երգիծաբանը աշխատելու մէջ չէր, եւ հիմա աւելի լաւ ապրելու ուղղութիւն մը ու խորհուրդներ ստացած ըլլալ՝ բարոյական անկումներու չպիտի մատնուէր բնաւ։

Թատրոնը մարդկային զօրութիւն մը ունի, եւ կը զգայ ամէն անոնք որ այդ մասնագիտութենէ զուրկ, դիտելու հակամէտ են։ Ողբալի երգասացները, զանոնք տարօրինակութեան, Թատերական գործ ընելու համար կը ձգտին։

ԲԺՇԿԱԿԱՆ ՆՕԹԵՐ

ՀԱՐԲՈՒԽԻՆ ԴԷՄ

Ամէն օր դիւրաւ հարբուխ կ'ըլլան, նոյն իսկ փափկակազմ ու խանձու օդերուն։ Ցնցող ժամանակաւոր տրամադրութիւն կ'ունենան հարբուխի ենթակաները։ Օդին ամէն փոփոխութենէն ազդուող մարդիկ տրամադրութիւն կ'ունենան յօդացաւի, յօդացաւի, կաթուածի եւ մարթոյի հիւանդութեանց։

Ցուրտը ունեցողները հարբուխի կը բռնուին, ասոնք վաղիւ չատ զգայուն մարթ մը ունին։ Կը բաւէ որ սենեակի մը դուռ մը բանան, քանի մը վայրկեան կենան դուրս, կամ ալ պատուհանի մը առջեւ, թեթեւ ու բաց հովանոցի մը մէջ գտնուին, ալ կը ցնցեն փախչելու փորձը։ Մարդ կրնայ պաղ առնել ոտքերէն, գլխէն, նոյն իսկ ձեռքերէն, եւ մանաւանդ Թոքային ցանցերուն մէջ մտած խանձու օդէն։ Ան որ ատոր կարգի մը ենթակայ ըլլալով հարբուխ կ'ըլլան։ Ասոնք ամէնքն ալ յօդացաւի ենթակայ են եւ խանձու օդերուն կը զգան իրենց ցաւը։ Կրնամ ըսել թէ ն'որ ձեռքէն պիտի գայ աւելի ճիշդ կերպով ... գիտնալ թէ ինչպէս պէտք է վարուիլ, որ այսպիսի պատահարէ զերծ մնալ յաջողի։ Ասոր դէմ յաջողուած փոփոխութիւնն ու խնամքն է ամէնէն հարկաւորը։

Ինչ ընելու է հարբուխին դէմ։ Համբերութեամբ ամէն բանէ առաջ։ Ցուրտի ենթակայ եղող անձերը ամէն պարագայի մէջ չափազանց տաք սենեակի մէջ ապրելու չեն։ Բարեխառնութեան ուշադրութեամբ ընդունիլ ոչ պարզ զգոյշ։ Համբերութեան դէմ, հարբուխի ենթակայ մը պէտք է նախատեսել կերպով չարժել։ Մանաւանդ սենեակներու մէջ բարեխառնութիւնը զգալի չըլլայ, 50 աստիճան տարբերութեան մէջ կ'ապրին, կարելի եղածին չափ քիչ դուրս կ'ելլեն, վերմակներն ալ ծածկեն, բայց սակայն վար իջնան եւ մեծ դուռներն ելնելով հարբուխ կ'առնեն։ Ասոնք նոյն իսկ սենեակին մէջ պատսպարած հարբուխ կ'ըլլան, քանի որ տաք եղած օդն հասարակ պատճառ կ'ըլլայ անոնց համար։ Ուսանողներու իրենց գործարանական սենեակներուն մէջ չէ դրուած որոնք բաւական դիմադրութիւն մը կ'ընծայեն։ Մարմինը խանձու է եւ արիւնը կը խաժէ։ Օդի թեթեւ փոփոխութիւն մը վրայ մարմնին վրայ կը ներգործէ եւ փոքր ցրտութիւն մը տալով կը դողայ։ Այսպէս, հարբուխ կ'ըլլան սենեակին մէջ։ Իսկ բաց օդին մէջ, եթէ քիչ մը ուղղակի խանձու վերջին ծածկոյթը, հարբուխ երկուան կ'ըլլէ։

Մարմինը պէտք է վարժեցնել օդի անտարբերութեանց եւ դուրս ելլել, փոխանակ կրակին քով մնալու, ուր մարդ պէտք կը չըլլայ եւ սիրտը կը կորսնցնէ։ Միշտ դուրս ելլելու է, բայց անձրեւոտ եւ մշուշապատ օդերէ, տաք զգեստ կոչելով, հոգնելով։ Ննջարանը տաքցուած պէտք չէ։ Բարեխառնութեան աստիճանը 15-16 աստիճանէն անդին անցնելու չէ սենեակին մէջ, իսկ ննջարաններուն մէջ 11-12 աստիճան տաքութիւն ձգեալ եղածին։

Ցնցոց փոփոխական մարդիկ պաղ տամ են՝ տաքցնել թեւերն ըլլալու համար։ Մի կարծէք թէ տաք լոգանքը օգտակար է այս պարագային. ընդհակառակը՝ տաքուն վախնալու պաղ ջուրին մէջ դրել ոտքերնին։ Այսպէս պիտի կրթուի, բայց նորէն պիտի դառնայ եւ այս ընդհամ պիտի կենայ, մանաւանդ եթէ տաք զուլպաներ ոտքերն ծածկեն մէջ։ Ձեր ղեկոյն պաղը տաքի պիտի փոխուի։ Իսկ հարբուխը որ փոխարինեալ աղդեցութեամբ տաք պիտի գայ, բոլորովին կ'անհետանայ։ Բոլոր այս պատուէրները ամէն իրենց կարեւորութիւնը։

Զգայնութիւնը յաճախ օգտակար կը դառնայ — թէեւ ոչ միշտ — ամէն առթիւ հարբուխի եղողներուն։ Կամ ջերմ զգեստներով, մարմինը դիմադրական կ'ըլլայ եւ զգայնութիւնը կը զօրանայ։ Ան որ յաճախ հարբուխի ենթակայ կ'ըլլայ՝ ալ հարբուխի երբեք չի ամաչեր, եթէ երբեք տաք ըլլալու վարժուած է երկար ատեն ի վեր։ Տասնի իբրեւ քիթին եւ բերանէն հարբուխ կ'ըլլան, խանձու օդ եւ վտանգաւոր միջոցներ չնչելով։ Սակայն եւ ջերմերն ալ կը բերանէն։ Այս վերջիններ, տաք եւ իրիկուն, կամ օդի գէթ մէջ անգամ, հանքաբանական հեղուկով մը լուալու են քթերնին։ Այդ հեղուկը կրնայ բաղկացուիլ. ամէն գօ է ջր լուծոյթ, ամէն ֆէնիք 4000էն մէկ կամ, լիմոնի հիւթով խառնուած ջուր, ծծմբային ջուր եւն., եւ այս ամէնը իրեն տալ։ Բերնին մէջ գտնուող միջոցներ, ողողելու համար ալ պէտք է բերանը լուալ ատ-միջոցներով։

Եր հարբուխին առաջքը չառնուի՝

Արտաքին Լուրեր

ՄԱՐՈՔԻ ԳՈՐԾԵՐ

Ալկէզիրասի Դեսպանախորհուրդը.—Բանակցութեանց վիճակը.—Աւստրիական ծրագիրը.—Փոփոխութիւններ.—Զանազան լուրեր։

Թանի Ցղթակեր Հէնտիլօրեր օրուան Թաւաքանով Հեռաւորագէ կը հեռագրէ Ալկէզիրասէն.

«Աւստրիական նոր ծրագրին մանրամասնութիւնները դեռ յայտնի չեն, բայց որ իրարմէ առաջ բարեփոխել ձեւն է միայն։ Արդէն չէր հասկցուեր թէ ինչու երկրորդ մըն ալ գոյութիւն ունենայ, քանի որ, ինչպէս երէկ առաւօտ հեռագիր մը կը ծանուցանէր, աւստրիական պատուիրակ Վէլսէրզհայմի կոմսին առաջին առաջարկութիւնները վիճաբանութեան համար հիմ մը կը ներկայացնէին։ Արդարեւ Քազաբլանքայի վերաբերեալ յօդուածին նոր սահմանումը բնաւ չէ փոխեր այն կէտերը որոնց կրնան իրարու հետ համաձայնիլ վիճաբանութեանց։ Էական խնդիրը այն է թէ այդ յօդուածին նոր սահմանումին համար եղած փոփոխութիւնները կը համապատասխանե՞ն Ֆրանսայի շահերուն։ Հոս մինչ արդի դեռ կատարեալ մեծ տեղեկութեան մը պատուիրակներէն հետ կատարուած տեսակցութեան մը պահուն խօսուած թէ աւստրիական բարեփոխեալ ծրագիրը ամէնէն աւելի նկատողութեան կ'առնէ ընդհանուր քննիչին եւ նաւահանգիստներու բաշխման խնդիրը։ Կ'ըսուի իբրեւ դրական իրաւասութիւն մը ալ ընդհանուր քննիչին որ չատ հաւանական է թէ Թանճէրի մէջ հաստատուի, ամէն կարգով պիտի ունենայ Մարոքի Էմիրին եւ Թանճէրի դեսպանական մարմնին, որոնց պիտի ներկայացնէ իր կատարած քննութեանց արդիւնքը։ Կը յիշեն թէ խոր-

քութեան յանձնաժողովին այս տասնեւոր հնարին մէջ Դեսպանական առաջարկը որ ընդհանուր քննիչը իր տեղեկագիրը ներկայացնէ դեսպանական մարմնոյն։ Այդ առաջարկութիւնը նշանակալից է։ Այս առաւօտ հնարին մէջ առաջարկուեցաւ որ խորհրդակցութեան նաւահանգիստներու ստորաբաժանութեան տարեկան հրամանատարը 7000 Ֆր. Թոշակ ստանայ եւ ընդհանուր քննիչը ալ 25,000 Ֆր. եւ ներկայացուցչութեան ծախք 5000 Ֆր. ալ ստանալով։ Պահանջուեցաւ որ ընդհանուր քննիչը տարեկան ընդհանուր քննութիւն մը կատարէ եւ ամէն անգամ երբ որ եւ է միջադէպ անհրաժեշտ ընծայէ, նաւահանգիստները այցելէ։ Այդ քննիչը, խորհրդակցութեան արդիւնքէն ետքը, տեղեկագիր մը պատրաստէ, որ պաշտօնապէս Մարոքի Էմիրին ներկայացուի եւ Թանճէրի դեսպանական մարմնոյն հաղորդուի։ Նաւահանգիստներու բաշխման խնդրոյն գալով, այդ մասին տրամադրութիւն մը Ֆրանսայի ու Սպանիոյ պիտի լքուի, ալ Դեսպանախորհուրդին կողմէ պիտի որոշուի։ Այդ մասին կը յիշեցնեմ թէ աւստրիական առաջին ծրագիրը կը տրամադրէր որ նաւահանգիստներու բաշխումը, յետոյ Վէլսէրզհայմի կոմսին կողմէ եղած յայտարարութեան մը համաձայն, երկրորդական կէտ մըն էր։ Քազաբլանքայի խնդրոյն կարեւորութիւնը երրորդ ներգրութեան մը արուած է՝ Ֆրանսայի եւ Սպանիոյ Թողուած ընտրութեան դէմ է։ Բարեփոխեալ ծրագրին մէջ այդպէս չէ։ Երկու նաւահանգիստները փոխանակ երկու պետութեանց միջեւ բաշխելու, անոնց խորհրդակցութեան մէջ խառն մարմին մը պիտի դրուի՝ Ֆրանսացի եւ Սպանիացի սպաներէ բաղկացած։ Այդ կերպով ազդեցութեան շրջանակներու եւ վիճելու պատճառ պիտի չըլլայ։ Այդ ձեւը Մ. Ն. Ռէվուալ ներկայացուցած Պ. Ռուդվէլթի գաղափարն է, որ ինչպէս կը նկատէ թէ այդ կարգադրութիւնը անհրաժեշտ է համաձայնութեան՝ Դեսպանախորհուրդին առաջարկած սկզբունքներուն։ Կարելի է թէ Պ. Ռուդվէլթի կարծիքով յաւակնոտ լուծում մըն է, բայց գործնական չէ եւ վտանգաւոր է։ Հաւանական կը նկատուի թէ Ֆրանսա ու Սպանիա պիտի չընդունին խառն ոստիկանութիւնը, վասն զի այդ ծրագիրը, իր վիճակին մէջ անընդունելի կը նկատեն։ Ինչ որ ալ ըլլայ, ապակին, աս տարօրինակ կ'երեւայ թէ աւստրիական պատուիրակները եթէ ամէն կէտին համաձայնութեան իրենց բարեփոխեալ ծրագիրը, այդ յայտարարութեան պատճառ Գերմանացիները պիտի ըլլան, վասն զի ամէնէն հրահանգ չէին տուած։»

—Գերլինէն հեռագիր մը կ'ըսէ.— Դեսպանախորհուրդին յառաջիկայ նիստին պիտի ներկայացուի աւստրիական նոր ծրագիրը եւ կարելի է որ քիչ տեղութեան մը ծրագիրը, ուր չէղոք ոստիկանութեան խնդիր եղած չէ, այլ ամէնէն աւելի կը վերաբերի քննիչին եւ գնահատութեան կազմակերպութեանց։ Արդէն Բրուսսէլեան մէկ քանի ծրագիրներ ալ ներկայացուեցան։ Գերլինի մէջ կ'ըսուի թէ բոլոր աէրութիւնները կը փափաքին փրկել այդ ձեւը բերուած արդիւնքները։ Գերմանիա ալ ինչպէս կը նկատէ թէ պէտք չունի պաշտօնապէս եւ կենալու։ Քազաբլանքայի վերաբերեալ յօդուածին՝ Աւստրիոյ կողմէ առաջարկուած, քանի որ յայտարարած էր թէ պատրաստ է վիճաբանել երկրորդական կէտերուն վրայ եւ թէ Նորս Տոյչէ Ալկեմայնէ Ցայթունկ ալ ըսած էր թէ խնդիրը երկրորդական կարեւորութիւն մը ունի։

—Ալկէզիրասէն ստացած օրուան Թըւաքանով հեռագիր կը հեռագրէ Թանի Ցղթակերը.

«Այս առաւօտ հոս տեղեկացանք աւստ-

«ԱՐԵՒԵԼՔ»Ի ՈՒՂԵՒՈՐԱԿԱՆ ԹԵՐԹՕՆԸ 30

ԼՈՒԻ ՊՈՒՍՆԱՐ

ԲԱՐԻԶՑԻ ՍՏԱՀԱԿԻ ՄԸ ԱՐԿԱԾՆԵՐԸ ՈՎԿԷԱՆԻՈՅ ՄԷՋ

ԳԼՈՒԽ Է.

Բրէթի կողմէ արտասանուած այս նկարագրական յիշողները փոխանցեց երկարատեւ քրքիջ մը։

—Շատ լաւ, սիրտ հրեշտակներս, պէտք է ինչուանք հիմա Բինչ մը պատահեցէք, մարդիկներ, հիմա ձեզի յատուկ կերակուր մը պիտի պատրաստեմ։ Լաւ ախորժեր ունիք։ Բանկօներ, անոնց պիտի կերցնե՞նք մարսել զանոնք։

Ցետոյ խօսքը Զինուորին եւ Ֆրիքէի ուղղելով.

—Օ՛հ, ամէն մարդ իր պաշտօնին վրայ, ճամբայ ելլելու համար։

Ֆրիքէ, որ գիտէր թէ Բրէթ անհամար միջոցներ ունէր իր հնարքներու մաքին մէջ, կայմին վրայ փաթթուած առագաստները պարզեց, լարանք չուանը քաշեց եւ նոր հրամաններու սպասեց։ Բենջամինը, ղեկ չունէր նաւակը։ Բրէթ նորէն հատու, եւ երկար հեղինակի մը պէս, որ իրր դեռ պէտք ծառայէր։

Առագաստ ուռեցաւ հովին տակ, նաւակը սկսաւ յառաջանալ չնորհիւ իր յառաջակողմով ճեղքելով ծովեզերքէն կանաչ ալիքները, մինչ իր յետակողմը սպիտակ փրփուրէ հետք մը կը ձգէր։

—Սա երկնավոր պէտք եղածը բրէ։

—Շա՛տ լաւ։

—Մնացածը ինծի ձգէ։ Ուղղակի վայրենիներու գիծին վրայ կը յառաջանանք։ Եթէ թող տան որ անցնինք, բան մը չենք ըներ։ Բայց եթէ մօտենալ ուզեն՝ աւելի գէշ իրենց համար։ Կարծեմ դէմ կեցուիւ պատրաստ պէտք եղած։ Մինչ Բանկօներուն հետ կռիւ պիտի ըլլայ։

նուիժ, դուն կրնաս անոնց կրակ բանալ։ Բայց թո՛ղ ասիկա որ անոնք սկսին առաջ։

Անհեթեթ եւ ահեղոյծ տեսարան մը կը պարզէր նաւակներու այդ խումբը, կիսալուսնաձեւ չարուած իրարու քով, յեռուն մէթր հեռու։ Անոնց մէջ կար վայրենի հրացաններու խումբ մը, ալեկ դէմքով, որոնք բազուկներն վեր առած կը սպառնային, կացիններով, քարերով եւ նետերով զինուած։ Անոնք լաւ կը ճանչնային, եւ այդ վայրագ լռութիւնը աւելի սոսկալի կերպարանք ունէր քան թէ իրենց ահարկու աղմուկները։

Հարկ էր ճշմարիտ քաջութիւն մը ունենալ՝ պաղարիւնութեամբ յառաջելու համար նաւակներու այդ շարքին վրայ, որ Ցամաքին գլխուն մէջ կենդանի պատնէշի պէս հերթ մը ունէր։

Բրէթը հոլ կը ժպտէր։ Ֆրիքէ, հրացանով մը զինուած, իր ուղեբերան վրայ ինկած էր քարերէն՝ որպէսզի թշնամիներուն համար։ Ինչ փողի Վէլթոր կը հրճուէր, ատամներուն վրայ անոնց, բարեկամ քովիկն։ Իրենց նաւակը երկուան մէթր հեռու կը

գտնուէր Բաբուներէն, երբ քար մը նետուեցաւ Բրէթի ականջին քովէն։

Այդ նշանն էր որ սպասուածն։ Հետզհետէ չօտով նշաններ զանոնց նաւակները չարժել՝ Սեւամորթները շրջապատելու համար։ Ցետոյ, արագօրէն զբաղած Թեղայի եւ քարերը նետելով երեք նաւակներու վրայ։ Անոնք գիտէին որ անոնց գլուխներն ծածկած էին, սպառնալով պատրաստ պահելու։

Այն ատեն Բրէթ կարճ չարժում մը ըրաւ, իր ծխափողը ի գործ դնելով։

—Ա՛հ, կ'ուզէք մեզ սպաննել, գոչեց Բրէթ թնդացող ձայնով մը։ Հիմա կը տեսնէք եղածը եւ այն ատեն կը հասկնաք թէ մեզի հետ խաղալ չըլլար։

Սկսաւ գնդակ արձակել, որուն առաջինը ինկաւ ամենէն մօտիկ նաւակին վրայ։ Միւսներն ալ ետ դարձան։ Ֆրիքէ կրակ կ'ընէր հրացանով։ Երկու Թշնամիներ ինկան, մէկը խոցուած ու մեռած, միւսը՝ վիրաւոր։

Ծերմակ ծուխ մը պատեց վայրենիներու նաւակները։ Սակայն անոնցմէ ոմանք

ծառաները քովցուած էին։ Նաւակին մէջ գտնուողները զարհուրած աւելի կամ նուազ ծանրապէս վիրաւորուած։

—Կրա՛կ, գոչեց բարեկամ մարդը։

—Դուն երկուք մարդու գործերու մէջ չես մտած։ Դարձեալ հրացանները պարպեցէք, եթէ ալ պէտք ըլլայ բանալու վայրենի մարդակերներուն կողմէ։

Կատաղութեան ու ցաւի աղաղակները ամէն կողմէ կը պատժերին։ Բրէթ կը տեսնէր ամէն կողմէ, բայց յարձակողներուն մէջ հեռու կը մնային Ֆրանսացիներուն եւ Զինուորին որոնք կեցած էին նաւակին մէջ։

Բրէթ այնքան ճարտարօրէն կը դարձնէր որ լայն խորշ մը բացուեցաւ չարժման շղթային մէջ։

—Է՛հ, ո՛չ կը բաւէ Թիթղիմնը, ոչինչ չէ։ Թող աւելի որ մեր գործն երթանք։ Դուք ալ ձեր տեղը դարձէք։ Նաւաստի, ձեր զգալի կողմը դարձուր։ Գիտե՞ս թէ ինչպէ՛ս կը սպաննեն այդ վայրենիները։

—Այո՛։

—Եթէ երեք մեզ բռնեն՝ ամէն ինչ

Թափէ որ մեր կեանքերն վերջ տայ։

Այդ յանձնարարութիւնը անօգուտ էր։ Բաբուները այս անգամ հրաժարած էին դիմադրելէ, պարտութեան մատնուած էին, եւ գէշ անաւոճէն պարտուած։ Մարդու մեծ կորուստ կրած էին։ Սեւերուն գոյն բոլորներ կը ծփային ալիքներուն վրայ։

—Ցանցառը մեծ չէ, քանի որ մեզ չհետապնդեցին վայրենիները։ Դուն կամ ճիշդ, Թո՛ղ հեռանան անոնք։ Ես ձեռքը կը լուամ Պիղատոսի պէս, ըսաւ Բրէթ լը Գոլ, այն պահուն երբ իրենց նաւակը ջուրերուն վրայէն կը սահէր Թռչունի մը պէս։ Դուն ինչ կ'ընէք ուրեմն, նաւաստի։

—Սա կարծեմ որ ըսել եթէ այդ հարցին չըլլայիք՝ հիմա բռնուած, եփուած ու կերուած պիտի ըլլայինք։

(Շարունակելի)

բեական բարեփոխման ծրագրին: Գերման առաջարկութեանց ամբողջութիւն մը չէ կազմեր, այլ ընդհանուր գիծեր մը, պատուիրակներուն ուղղուած: Այդ ծրագիրը կը պահանջէ թէ ընդհանուր քննիչը որ Թանճէր պիտի բնակի, դեսպանական մարմինին պատասխանատուութեանց պիտի ենթարկուի: Ամէն տարի եւ ամէն անգամ որ պարագաները անհրաժեշտ ընծային, տեղեկագիր մը պիտի ներկայացնէ դեսպաններուն: Երբ հարկ ըլլայ, տեղափոխութիւններ պիտի կատարէ մանաւանդ քննութեանց համար: Նաւահանգիստներու բաշխումին գալով, Աւստրիա այլ եւս պիտի չպնդէ նախորդ ծրագրով եղած առաջարկութեան վրայ: Դեսպանախորհուրդը պիտի որոշէ մարզական ...

—Ալկեզիրասէն ստացուած տեղեկագիր մը կ'ըսէ թէ Գերմանիա ...

«Ռ. Ռեվուալ եւ Սըր Արթուր Նիքոլսըն ...»

—Ալկեզիրասէն ստուած հեռագիր մը կ'ըսէ թէ Գերմանիա ...

—Պերլինէն հեռաւոր կը հեռագրէ Թան Թըմփըս.— «Կ'ըսուի թէ պատուիրակները ...»

—Պերլինի պաշտօնական շրջանակներուն մէջ ...

—Սէն-Սեպաստիէնէն կը հեռագրեն Էքօ տը Բարի.— ...

—Էքօ տը Բարի այս հեռագիրը ստացած է Ալկեզիրասէն.

«Համաձայնութիւնը ...»

—Հռոմէն կը հեռագրեն Ֆիկառօ թէ Գերմանիա ...

—Մատրիտէն կը հեռագրեն Սթանտարտ թէ ...

ՖՐԱՆՍԱ

Բաժանման օրէնքը.— Եկեղեցականներու բողոքները.— Ֆրանսական եպիսկոպոսներուն ժողովը.— Ակադեմական քէօրսիի.— Նոր զրահաւորները:

Եկեղեցիներու եւ Պետութեան բաժանման օրէնքին գործադրութեանց համաձայն, մինչեւ հիմա կաթոլիկ եկեղեցականներէն 14,258 ...

—Հռոմէն կը հեռագրեն թէ Վատիկան ...

—Մաթիէօ կարտինալը ...

—Ֆրանսայի նոր եպիսկոպոսը ...

—Այս տարի Ֆրանսայի նաւատորմին համար ... 18 հազար թոնօ տարողութիւն, 145 մեթր երկայնութիւն, 25-26 յանգոյց արագութիւն, 22,500 ձիու ուժով մեքենայ եւ ժամը 19 հանգոյց արագութիւն: Փառանկ 965ի ... 1.085 թոնօ ...

ԵՐՐՈՐԴ ԶԻՆԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ՏԱԳՆԱՊԸ

Վենետիկի ամբոխութիւններ.— Լրագրական կարծիքներ.— Տեսակցութիւն մը:

Ճիոռնալէ տ'Իթալիա կը ծանուցանէ թէ Վենետիկ ժամանած է Գուլիէլմօ ...

—Թեկլիխէ Ռունտշաու թերթը ...

—Կը կարծէ՞ք որ ...

—Ձեր կարծիքը ...

—Կը կարծէ՞ք որ քանի մը տարի ...

—Կարծեմ թէ ոչ ...

ՌԱՍ ՄԱԳՈՆԷՆԻ ՄԱՀԸ

Իր վարչական կարողութիւնը.— Զինուորական ձիրերը.— Իր ազնիւ նկարագիրը:

Հեռագիրները ծանուցին Ռաս Մագոնէնի մահը, մօտիկ ազգական Հապէշիստանի Մենելիքին, Հարրարի փոխարքայ ... Ռաս Մագոնէն քառասունըեօթ տարեկան էր: Կանուխէն մտած էր վարչական ասպարէզին մէջ: 1887ին, Հարրարի տիրապետութեան ատեն, որ Հապէշիստանը Եւրոպայի հետ շփման մէջ կը դնէր, Մենելիք նոյն նահանգին կառավարութիւնը յանձնեց Ռաս Մագոնէնի ... Ռաս Մագոնէն այցելած էր Իտալիա ... 1896ի իտալ-հապէշական պատերազմին ատեն ... Ռաս Մագոնէն 1902ին Բարիզ այցելած է, Էտուարտ Թագաւորին թագադրութեան հանդէսին ներկայ գտնուելէ առաջ:

ՎԻՃԱԿԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՄԸ

Նաւային վիճակագրութիւն մը.— Անգլիոյ եւ Գերմանիոյ միջեւ բաղդատութիւն մը.— Ֆրանսա:

Գերմանական վիճակագրութիւն մը կը ջանայ հաստատել Անգլիոյ երկիւղը ... 1905ին ... 2 $1/2$ միլիոն թոնօ տարողութեամբ ... $1 \frac{2}{3}$ միլիոնը ... 65ը ... 10 միլիոն, այսինքն 225,000 թոնօ տարողութեամբ ... 25 ... 1905ին, ընդամէնը 73,000 թոնօ տարողութեամբ նաւեր շինած են, մէկ երրորդը Գերմանիոյ:

ՉԻՆ

Չինական երկու պատուիրակութիւններ.— Լոնտոն ժամանումը:

Ինչպէս յայտնի է, չինական կառավարութիւնը երկու պատուիրակութիւն ... Ամերիկա, Ֆրանսա, Անգլիա եւ Գերմանիա այցելելու ... Ռուսիա ... Ֆրանսայի ...

ԱՆՁՆԱՍՊԱՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ԳԵՐՄԱՆԻՈՅ ՄԷՋ

Վիճակագրութիւն մը.— Անձնասպանութիւններ աւելցած.— Շարժառիթը:

Պերլինի վիճակագրական պաշտօնատան ... 1895էն 1905 ... 1895ին ... 25ը ... 1905ին 29ը ...

ՏԱՐՕՐԻՆԱԿ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՄԸ

Ամերիկեան սեղանաւորի մը կեանքը.— Հովուերգութիւն մը:

Ամերիկեան զարմանալի վէպերգութիւն մը երեւան ելաւ Նիւ-Եորքի մէջ ... Պ. Թաման Բիլի ... Պ. Բիլի ... Ֆլօրա Բօյթի ... «Աղէ՛կ ... » ... 50,000 ... «Ի՞նչ ...»

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՊԱՇՏՕՆԱԿԱՆ.— ...

—...

ՀԱՅԵՐԸ.— ...

—...

ՊՈԼՍՈՅ ...

ՏԵՍԱԿՑՈՒԹԻՒՆ.— ...

ՇԻՐՔԷԹԻ ԽԱՅՐԻԷԻ վարչութիւնը ... 55 եւ 56 ... 51 ... 9էն եւ 11էն ...

ՄԱՔՍՈՒՄԷԻ ...

ՍԿԻՒՏԱՐԻ ...

ՌՈՒՄԱՆԻՈՅ ԴԵՍՊԱՆԸ.— ...

ԻԶՄԻՐԻ ՎԻՃԱԿԱՀԱՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ.— ...

... 18,400,000 ... 18,200,000 ...

ՆՈՐ ՔԱՂԱՔԱՊԵՏ ... 52-54 ...

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ՃԵՄԲԸՆԹԱՑ.— ... 63 ժամ 31 ... 3,036էն 2,530 ... 63 ժամ 31 ... 42 ժամ 41ի:

ՄԱՀԱՑՈՒՑԱԿ.— ... 6էն 12 ...

պոլսոյ ու տրամադրելիներուն մէջ պատահած մահերու թիւն է 229, որոնց 6ը [illegible], 1ը կոկորդախտէ, 2ը ծաղիկէ, 5ը թիֆոյէ, 31ը շնչառական գործարաններու հիւանդութիւններէ եւ միւսները զանազան ախտէ։

ՅՈՒՆԱՑ ՊԱՏՐԻԱՐՔԱՐԱՆԸ.— Սինօդը [illegible] թեմերուն համար եպիսկոպոսներ ընտրած էր։ [illegible]

—[illegible] Կ. Պոլիս [illegible] Տ. [illegible] Պատրիարքին [illegible]

ՓՈՂՈՑՆԵՐԸ.— [illegible] Կ. Պոլսոյ փողոցները [illegible]

ՖՐԱՆՔՖՈՐԹԻ [illegible] Գ. Վալթօն Կ. Պոլիս եկաւ, [illegible]

ԺԱՆՏԱԽՏ.—[illegible], մարտ 12ին [illegible] մէկ դէպք եւ մէկ մահ պատահեր է։

ԿՈՐՍՈՒԱԾ ՓՈԽԱՆԱԿԱԳԻՐԸ.—[illegible] թէ Պոլիս, [illegible], 231 թիւ խանութը [illegible] Սերոբ Սարգիսեան [illegible]

ԿՆՈՋ ՁԵՌՔԻ ԽՆԴԻՐԸ.— [illegible] ժամ 5ին [illegible] 17 [illegible] 30 [illegible] 17 [illegible]

ԱՅՈՒՐԴ.—[illegible] 5 տարուան համար [illegible] 50,000 ղրուշով (Մէճիտիէն 19) [illegible] մինչեւ մարտ 15 ամէն օր, բաց է [illegible] օրերէն։

ՏԱՍԱՆՈՐԴԻ ԿԱՆՈՆԱԳԻՐ

ԳԼՈՒԽ Ա.

Տասանորդի գանձման եղանակը

(Շար. տեսար օրուան թիւն)

Յօդ. ԼԱ.— Մէկ օրուան մէջ գիւղերու տասանորդին վարձակալութեան [illegible] ժամ 11էն. [illegible] ժամ 11էն [illegible]

Յօդ. ԼԲ.—Տասանորդի վարձակալութեան [illegible] 47րդ յօդուածին [illegible]

Յօդ. ԼԳ.— Եթէ կարգ մը [illegible]

Յօդ. ԼԴ.— Երբ որոշեալ պայմանաժամին մէջ վերջնական [illegible]

[illegible] 30րդ յօդուածին [illegible]

(Շարունակելի)

Եկեղեցական Քրոնիկ

Ս. Պատրիարքը այսօր [illegible] Ս. Պատրիարքին, [illegible] Արիս Էֆ. [illegible] Ն. [illegible]

Ն. Սրբազնութիւնը [illegible]

—[illegible] Ս. Պատրիարքին։

—[illegible] Ս. [illegible]

—Ս. Պատրիարքը երէկ [illegible] Ս. Յարութիւն [illegible]

—[illegible] Տ. Ներսէս Վ. [illegible] Տ. Կարապետ [illegible] Ս. [illegible] Տ. [illegible] Տ. Կարապետ [illegible]

—[illegible] 82 [illegible], 40ը [illegible] 42ը [illegible]

—[illegible]

—[illegible]

—[illegible] Ս. [illegible] 30 [illegible]

—[illegible]

[illegible]

Այսօրուան Հեռագիրներ

ԱԼԺԷԶԻՐԱՍ, 26 մարտ.— [illegible] Գ. [illegible]

ՄԱՏՐԻՏ.— [illegible]

—[illegible]

—[illegible]

—[illegible]

ԲԱՐԻԶ.— [illegible]

ՀՌՈՄ.—[illegible] Գ. [illegible]

—[illegible] Գ. [illegible]

ԲԱՐԻԶ.—[illegible] Գ. [illegible] Մ. [illegible]

ՊԵՐԼԻՆ.— [illegible]

—[illegible]

ԼՈՆՏՈՆ.— [illegible]

ՎԻԷՆՆԱ.— [illegible]

ՊԵՐԼԻՆ — [illegible]

ՎԻԷՆՆԱ.—[illegible] 1,875,000 [illegible]

ՂԱԼԱԹԻՈՅ ՍԱԿԱՐԱՆ

ՓԱԿՈՒՄ 13 Մարտ

Օսմ. Քօնսոլիտէ Միաց.	Օ.Ո.	101	33
Ամենէն բարձր գին	»	101	37
Ամենէն վար գին	»	101	29
Ռումէլիի Երկաթուղի գաց	Ֆր.	142	87
Ամենէն բարձր գին	»	143	37
Ամենէն վար գին	»	142	87

ԲԱՑՈՒՄ 14 Մարտ

Օսմ. Քօնսոլիտէ Միաց.	Ց.Կ.	101	31
Ռումէլիի Երկաթուղի	Ֆր.	142	75
Շիրքէթի Խայրիէ		36	50
Թարաքօ		124	50
Ռէժի		18	—
Օսմ. Պանքա		—	—
Ծխախոտի Պանքա		436	50
Տէրքօս		290	—

Օսմ. Ապահ. Ընկ.		4	12
Թրամուէյ բաժնեթուղթ		8	20
» մասնաւոր		3	15
» պարտաթուղթ		493	—
Թարափ Կ. Պոլսոյ		517	—
Թրամուէյ		52	—
Փրէաք Ֆապրիք Էմիրգեան Ա		329	—
» » » Բ		272	75
Լավրիամ		62	50
Անատոլըի երկթ. բաժնեթուղթ		18	40
» » պարտաթուղթ.		529	—

ՓՈԽԱՆԱԿԱԳԻՐ

Լոնտոն 3 ամիս	Ղր.	—	—
» » » չէք	»	110	—
Բարիզ » »	Ֆր.	22	85
» » » չէք	»	—	—
Պերլին անմիջական չէք	Մարք	18	63
Վիէննա չէք	Ֆիօր.	21	88

ԴՐԱՄՆԵՐՈՒ ԸՆԹԱՑՔԸ

20 ֆրանքնոց	Ղր.	87	19
Անգլիական ոսկի	»	110	—
Բոլ Էմբէրիալ	»	90	20
Ֆլորին	»	51	08
Մէճիտիէ արծաթ	»	108	05
Մէթալիք	»	—	—
Ռուպլի թղթադրամ	Օ. Ո.	8	66

ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՍԱԿԱՐԱՆ

ԼՈՆՏՈՆ, 26 Մարտ

Անգլիական Քօնսոլիտէ		90	37
Միացեալ Օսմ. պարտք	բաց.	92	50
	գոց.	92	37
Օսմանեան Պանքա		15	87
Ռուսական 1888–1889		85	25
Հելլենական 5 $_0|^0$		53	75
» Մօնօբօլ		53	25
Պուլկարական 1892		101	—
Էժիբթեան Իւնիֆիէ		106	25
Ճաբոնական $^0|_0$		90	63
Թրանսվալ		2	—
Ջէրթըրա		1	62
Փօրթուկալեան		25	33$^3|_4$

ԲԱՐԻԶ, 26 Մարտ

Ֆրանս. Ռանթ 3 $^0|_0$		99	22
Միաց. Օս. պարտաթ.	բաց. Ղր.	93	62
	գոց. »	93	75
Օսմ. Կայս. Պանքա	Ֆր.	647	—
Օսմանիէ	»	—	—
Ռումէլի երկաթուղի	»	145	—
Օսմ. մաքսատուն	»	488	—
Օսմ. Ռէժի	»	410	—
Բրիօրիթէ Թիւրք 4 $^0|_0$	»	507	—
Քաէտի Լիօնէ գաւրօնք կօ.	»	1148	—
Իտալական Ռանթ	»	105	05
Սպանիական արտաքին	»	95	05
Աւստրիական	»	99	85
Թրանսվալ	»	51	25
Ռուսական 4 $^0|_0$ 1901	»	84	95
Չէք Լոնտոնի վրայ	»	25	130
Պոլիս Թարաքոյին	»	665	—

ՎԻԷՆՆԱ, 26 Մարտ

Փոխան. Լոնտոնի վրայ	Ֆր.	240	60
Ռումէլի երկաթուղի	»	153	—
Օսմ. Ռէժի	»	—	—

ՊԵՐԼԻՆ, 26 Մարտ

Միացեալ պարտաթուղթ	Ֆր.	94	10
Ռումէլի երկաթուղի	»	148	50
Անատ. երկթ. պարտաթուղթ	»	103	20
Փոխ. Լոնտոնի վրայ 3 ամս.	»	20	295

ՊՐԻՒՍԷԼ. 26 Մարտ

Օսմ. միացեալ պարտք		92	06
Ռումէլի երկաթուղի		143	50

ՕՍՄ. ԿԱՅՍ. ՊԱՆՔԱ

Հելլենական պարտաթուղթերու ամորդիս մանր վճարակահանութիւն

1906 ապրիլ 1ի (Ն. Տ.)

Օսմ. Կայս. Պանքան, Ղալաթիա, Պոլիս եւ Բերա, [illegible] (Հելլենական [illegible] 1880ի 3 $^0|_0$ի [illegible]) յառաջիկայ ապրիլ 1ի (Ն. Տ.) [illegible] 40 ֆրանք է, [illegible] 1906 յուլիս 1ի [illegible] 6—10

Կ. Պոլիս, 20 մարտ 1906

ՕՍՄ. ՀԱՆՐ. ՊԱՐՏՔԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

Պաշի ազդերը

Օսմ. Հանր. Պարտքի [illegible] 1906 մարտ 19]ապրիլ 1ի [illegible] Կ. Պոլսոյ մէջ [illegible] 9րդ յօդուածի 9ԱՐԴ թիւին [illegible]

«[illegible]»

Այս [illegible] 85 [illegible]

Օրէնքին [illegible]

ԸՆԴՀ. ՏՆՕՐԷՆՈՒԹԻՒՆ

Կ. Պոլիս, 6)19 մարտ 1906 3—3

* *

Ազդ.—Օսմ. Հանր. Պարտքի [illegible] 149,350 ղրուշի (ամէն 100 ղրուշէն), [illegible] 1322 մարտ 1էն [illegible]

ԸՆԴՀ. ՏՆՕՐԷՆՈՒԹԻՒՆ

6]19 Փետրուար 1906

ՇԻՐՔԷԹԻ ԽԱՅՐԻԷ

Ազդ՝ Վոսփորի բնակիչներուն

1906 մարտ 1]14էն [illegible] 20 փարայով [illegible] 20 փարա [illegible] 5—10

ԻԼԱՆ

(Խազինէի Խասսաի Շահանէ)

[illegible] 2—3

Ֆի 11 մարտ 322

ԻՖԻՆՃԻ ԻԼԱՆ

[illegible] 110 [illegible] 975 976, 977, 978 վէ 979 [illegible]

Ֆի 9 մարթ 322

ԻԼԱՆ

Անատօլը Օսմանլը թիմուր եօլու

[illegible]

Միւտիրիյէթ

Հայտար-Փաշա, ֆի 19 մարթ [illegible] 1906

EL DIA
ԵՒ ՏԻԱ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿ.
Ընդդէմ հրդեհի
եւ ծովային արկածներու
Դրամագլուխ 10,000,000 ՊԷՍԷԹԱ
ԿԵԴՐՈՆԱՏԵՂԻ ՄԱԴՐԻԴ [Սպանիա
Նախագահ Վարչական Ժողովոյ
ԳԱՄԻԼՕ ՏԷ ԱԿՈՒԻՌՌԷ ԻՍԼՏԱՑ
Վարիչ Տնօրէն
ԼՈՒԻ ՏԷ ԱԿՈՒԻՌՌԷ
Ընդհանուր Տնօրէն
5-50 Փ. ՑՈՒԶ ՀԷՐ
Ղալաթիա, Վոյվոտա խան

ՇՈԳԵՆԱՒԱՑԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
ՄԱՐՈՔԵԱՆ ԵՒ ՀԱՅԿԱԿԱՆ
Ն. ՊԱՔԷ ԵՒ ԸՆԿ.
[illegible]

Մարտ 29ին Պիզիի, Մարսիլիայէն;
» 21ին Ռումանի, Ալճերիէն:
» 26ին Իմէրէթի, Աթէն. Եղիպտ.:

[illegible]

Մարտ 27ին Իմէրէթի, Մարսիլիա:

Ա. կարգ	Բաթումի	համար	200	ֆր.
»	Մարսիլիայ	»	160	»
Բ. »	Բաթումի	»	130	»
» »	Մարսիլիայ	»	120	»

Տեղեկութեանց համար դիմել Գործակալին՝ Թոփխանէ [illegible]
15 36-50 Փ. ԲԸԳՈՒԼ

ՔՈՒՆԱՐՏ CUNARD
ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՇՈԳԵՆԱՒԱՑԻՆ
Երկամսեայ երկու անգամ կը բանին
Լիվըրփուլի եւ Նիւ-Եորքի միջեւ

Անուանք	Թօնօ	Անուանք	Թօն.
Իվէրնիա	13900	Սիլվանիա	359?
Սաքսոնիա	13900	Փաննոնիա	4841
Լուքանիա	12950	Վէրիա	3229
Քամբանիա	12950	Փավիա	2945
Ուլթոնիա	8846	Ցիփրիա	2936
Ումպրիա	8128	Սիրիա	3838
Էթրուրիա	8120	Քարինթիա	2638
Սլավոնիա	7393	Սիկիլիա	2181
Աւսոնիա	7269	Ցէֆալոնիա	1600

Դիմել առ ՎԱԼԹԸՌ ՍԻԳԸՐ Ս. ԸՆԿ.,
Մեյտանճըգ խան, Թիւ 6, 7, 8, Ղալաթիա, Գարա Մուսթաֆա փողոց
2—50

Cie RUSSE
Navigation a Vapeur et de Commerce
ՌՈՒՍԱԿԱՆ ՇՈԳԵՆԱՒԱՑԻՆ
ԵՒ ԱՌԵՒՏՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
Շաբաթական երթեւեկութիւններ
Մարտ

Գշ. 14,27 Սեվաստոպոլ ժամը 10ին առտուն, Թարսանի, Սիմֆրիկ, Իզմիր, Քիոս, Թօրթալըսա-Տոռ, Պէյրութ, Եաֆա, Պօր-Սայիտ, Աղեքսանդրիա ժամը 4ին իրիկուան։
Եշ. 16,29 Օտեսա ժամը 10ին առտուն։
Ուր. 18/31 Մէթէլինա, Իզմիր, Քիոս, Աղեքսանդրիա ժամը 10ին առտուն։
14 Օտեսա ժամը 2ին իրիկուան։ 2-50

ՄՈՍ
ՇՈԳԵՆԱՒԱՑԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
Ճամբորդ եւ ապրանք փոխադրող
շոգենաւեր

Ա. ԿԱՐԳԻ	Բ. ԿԱՐԳԻ
Սեգի	Նայթօքրիս
Մենիս	Էմասիս
Բաֆսիս	Բուզիրիս
Քեփերա	Մօէրիս
Նաուգրատ	Ֆայլի
Նավարին	Թանիս
	Թիպզ

Պոլսոյ շոգենաւերը ընդհանուր վաճառքով Լիվըրփուլէն հոս ժամանեն։
Առաջին կարգի ճամբորդները լաւ խնամուած են, նաւուն մէջտեղը ընդարձակ սենեակներ ունին, ելեկտրական լուսաւորութեամբ կը լուսաւորուին եւ իրենց համարձակներու համար տեղաւորուած ունին։
Երկրորդ կարգի ճամբորդներն ալ սննդական թուով համարողներ կ'առնեն բայց տեղաւորուին չունին։ Ուղեվարձ
Կ. Պոլսէ Լիվըրփուլ Ա. կարգի գին է 15
» » Բ. » » » 11
Կը խնդրուի վաճառականներէն որ փոխադրութեան կամ Ղալաթիոյ մաքսը հոս հասնելու համար՝ իրենց հրահանգները առնեն ընդունուելուն ժամանակէն 24 ժամ առաջ։
Ամերիկայի եւ Եւրոպայի նաւահանգիստները տանելու համար տոմսակներ կ'ընդունուին։
Դիմել առ Ճ. Վ. ՈՒԻԹՈԼ Ս. Ընկ.
Գործակալք
Ուէքֆալ խան, Պանքէ փողոց, Գալիք
ՃԷՑՄՍ ՄՈՍ ԸՆԿ.
6—50 31 Ճէյմս Սթրիթ, Լիվըրփուլ։

ՕՍՄ. ԿԱՅՍ. ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
ՊԱՂՏԱՏԻ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻԻՆ

Ժամանակացոյց կառախմբ. երթեւեկ.
1906 Մարտ 1 (Ն.Տ.) հինգշ. օրէն սկսեալ
ՔՕՆԻԱ—ԷՐԷՅԼԻ—ՊՈՒԼԿՈՒՐԼՈՒԻ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կառխմ. 622 Առտ. և Ժմբ.

Կայարան		Առաւ.
Գօնիա	մկն.	11 —
Գաչըն խան		11 31
Ջումրա		12 15
Արըք Էօրէն		12 43
Մանտասուն		1 12
Գարաման	ժմն.	1 43
	մկն.	1 58
Սիտրօվա		2 24
Այրանճը–Տէրպէնտ		3 14
Ալաճա		3 50
Էրէյլի	ժմն.	4 15
	մկն.	4 35
Պուլկուրլու ժմն.	առաւ.	4 50

ԴԱՐՁ Կառխմ. 631 Առտ. և Ժմբ.

Կայարան		Առաւ.
Պուլկուրլու	մկն.	5 5
Էրէյլի	ժմն.	5 23
	մկն.	7 20
Ալաճա		7 47
Այրանճը–Տէրպէնտ		8 31
Սիտրօվա		9 13
Գարաման	ժմն.	9 37
	մկն.	9 52
Մանտասուն		10 25
Արըք Էօրէն		10 54
Ջումրա		11 30
Գաչըն խան		12 6
Գօնիա ժմն.	իրիկ.	12 35

8 50

[illegible] ՋԱՐԷՀ ԵՍԱՅԵԱՆ

ՍԻՆԿԷՐ
ԿԱՐԻ ՄԵՔԵՆԱՅԻ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
THE SINGER MANUFACTURING Cie.

Սինկէրի կարի մեքենաները զուտ անգլ. աշխատութեամբ շինուած ըլլալով, իրենց առաւելութեամբ այնքան գնահատուած են, որ աշխարհիս ամէն կողմը տարածուած են եւ բոլոր ընտանիքները, դերձակներն ու կօշկակարները լոկ Սինկէրի մեքենայ սկսած են գործածել։ Սինկէր Ընկերութիւնը դարձ 490է աւելի պատուոյ վկայական եւ շքանշան ստացած է բոլոր ցուցահանդէսներէն։
Մասնաճիւղեր բովանդակ Թուրքիոյ մէջ։
Սինկէրի մեքենաները կը ծախուին միմիայն Սինկէր Ընկերութեան վաճառատուններու մէջ։

Պէրա) 1. Մեծ փողոց. Պօն Մարշէի դիմաց Թիւ 343 եւ 343 կրկին։
) 2. » » Կալաթա Սէրայի դիմաց։
Կալաթա) 1. Սինկէր խան Թիւնէլի առջեւ։
) 2. Թրամվայի կայարանին դիմաց։
Պոլիս) 1. Սուլթան Համամ Թիւ 2։
) 2. Սուլթան Պայազիտ, Թրամվայի կայարանին դիմաց Թիւ 13։
Սկիւտար) Ջարշը պոյը, Թիւ 120։

Դասերը եւ նորոգութիւնները ձրի։ Սինկէր Ընկերութեան կեդր. վարչատեղին կը գտնուի Պէրա, Մեծ փողոց, Թիւ 343 եւ 343 կրկին, Սարգիս պէյ Տիւզ օղլուի տանը։
16 10—50

ԱԹԷՆՔԻ ՊԱՆՔԱ

ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿ.
Դրամագլուխ 24,000,000 ֆրանք
ԱՄԲՈՂՋԱՊԷՍ ՎՃԱՐՈՒԱԾ
ՌԱԺՆԵԹՈՒՂԹԵՐՈՎ
ԵՒ ՊԱՐՏԱԹՈՒՂԹԵՐՈՎ

Վարչական խորհուրդը կազմուած է սապէս —Գ. Է. Srko՝ պատուակալ նախագահ Գ. Ժան Բեհմազօղլու՝ նախագահ Գ. Էթիէն Ֆրանկիասիս՝ դեր-նախագահ, իսկ Գ.Գ. Ժ. Գօրասի, Սոտէ Ռօբալլօ, Մաձաս, Է. Եմպիրիքօս, Ա. Լամպրինոսի, Լ. Զարիֆի՝ անդամ։

Կեդրոնական տեսչութիւնը կը գտնուի Աթէնք, Ստատիոյ փողոց, Թիւ 6։ Մասնաճիւղեր ունի Լոնտոն, Աղեքսանդրիա, Կ. Պոլիս, Իզմիր, Պիրէոս, Վոլօ, Սալոնիկ, Բաթրաս, Քանիա, Քալամաթա, Կրետէ։

Կ. Պոլսոյ մասնաճիւղը կը կատարէ հետեւեալ գործողութիւնները.— Փոխատուութիւններ՝ հաշուեգրութեամբ ու արժեթուղթերու եւ ապրանքներու փոխարէն, դրամանիշներ, փոխանակագիրներու հաւաքումը, չէքեր, վարկագիրներ եւ հեռագրական հրամանով վճարումներ Եւրոպայի, Թուրքիոյ, Եգիպտոսի ու Ամերիկայի վրայ, հաշուեգրութիւններ, արժեթղթերու առուծախ, կտրոններու եւ արժեթղթերու գանձում, ապրանքներու հրամաններու գործադրում մեր նահանգներին եւ արտասահմանի վրայ, գնում եւ վաճառում պարզ արժեթղթերու, ինչպէս Օսմանեան Ազգային Փոխառութեան, Բիւլկարիոյ, Երկաթուղիներու, Վիլ տը Բարիի, Վիլ տը Բրիւսէլի, Քրէտի Ֆոնսիէի եւ Ֆրանսի արժեթղթերուն, կտրոնի կամ վարձակալ վճարումով։

Աւանդ ընդունած դրամի տոկոսները	
Ուզուած ատեն դրամ քաշել	3 ⁰/₀
Վեց ամսուան համար	3 ½
Մէկ » »	4 —
Երկու » եւ աւելի համար	5 —

31—50 Տնօրէնութիւն

ՌՕՍԻԱ
ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ՌՈՒՍԻՈՅ ԿԱՅՍԵՐ 1881Ի ՀՐԱՄԱՆԱԳՐՈՎ ԱՐՏՕՆՈՒԱԾ
Ընկերութեան կեդրոնատեղին, Պետերսպուրկ

Ընկերութիւնը իրեն նպաստաւոր պայմաններով ապահովագրութիւններ կը կատարէ ընդդէմ հրդեհի, ամէն տեսակ արկածներու, ճանապարհորդութեան պատահարներու, երկաթուղւոյ ու շոգենաւի մէջ, ապրանքներու փոխադրութեան եւ նաւերու առաւելեալ խորտակման դէմ։

Ընկերութեան դրամագլուխը, ամբողջապէս վճարուած	10,666,666 ֆր.
Երաշխաւորութեան գումար	149,852,000 »
Ապահովագրեալներուն վճարուած գումար	355,840,000 »
1904 տարուան մէջ գանձուած ապահովագին ու տոկոս	64,553,000 »

Ամէն տեսակ տեղեկութեանց համար դիմել
Կ. Պոլսոյ մասնաճիւղին, Ազարեան խան, Վոյվոտա, Ղալաթիա։
Տնօրէն, Կ. Պոլսոյ մասնաճիւղին՝ Ա. ՀԻՒՐՄԻՒԶ 11 41—50

ՑԱՄԱՔԱՅԻՆ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ՄԵԾԱԳՈՅՆ ԱՊԱՀ. ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԸ
ՎԻՔԹՈՐԻԱ ՏԸ ՊԷՐԼԻՆ
VICTORIA DE BERLIN
Ունի օժիտի, թոշակի ճիւղեր

Ապահովագրեալ գումար 1904ին Ֆր. 1,491,279
Պահեստի դրամ 1904ին » 605,718,000

հաստատուած 1853 սեպտ. 20ին արքայական հրովարտակով եւ ուղղակի կառավարութեան հսկողութեան ներքեւ։

ԸՆԿ. ԴՐԱՄԱՏՈՒՆՆԵՐԸ
Օսմ. Կայս. Պանքա
եւ Քրէտի Լիոնէ

Լիազօր Ընդհ. Ներկայացուցիչ
Ա. Կ. ԼԻՒՔԷՆՍ
Կալաթա, Պէրէքէթ խան
Օրիէնթ-Պանքի դէմ

ՍԻԿԱՌԻ ԹՈՒՂԹ ՎԻՃԱԿԱՀԱՆՈՒԹԵԱՄԲ

Կայսերական հրամանով արտօնեալ սիկառի թուղթի վաճառման անունով Ընկերութիւնը կը ծախէ սիկառի թուղթեր ամէն մէկ տետրի վրայ նշանակուած թըղթակից վիճակահանութեան (Արեւելեան Երկաթուղւոյ) թիւեր. այս թիւերն ունեցողները իրաւունք ունին իւրաքանչիւր վիճակահանութեան մասնակցելու որ երկու ամիսը անգամ մը տեղի պիտի ունենայ եւ պիտի շահին հետեւեալ կերպով.

1	վիճակ պիտի շահի	Ա	թիւ շահողը	1	անձ ղըշ. ոսկեդր.	10000
1	» » »	Բ	»	1	» » »	1000
2	» » »	Գ	»	2	» » »	500-ական
6	» » »	Դ	»	6	» » »	300 »
12	» » »	Ե	»	12	» » »	200 »
28	» » »	Զ	»	28	» » »	200 »
850	» » »	Է	»	850	» » »	25 »

900 թիւեր պիտի շահին իւրաքանչիւր վիճակահանութեան։

Ուշադրութիւն. սիկառի թուղթի տետրիկ ունին թիւ մը եւ թուական որ վիճակահանութեան կրնայ մասնակցելու համար։

Մեր սիկառի թուղթը Վիեննա կայսերական դպրոցը անալիզ եղած եւ հաստատուած է ամենաառողջ տեսակէ եւ առողջութեան օգտակար ըլլալը։

Ուրեմն գնեցէք մեր թուղթը որ 10 փարա է եւ իւրաքանչիւր տետրը 100 երես միեւնոյն ժամանակ պիտի ստանաք ոսկի դահեկան 10,000։

Անմիջապէս կը վճարուին ամէն վիճակահանութեան վերջ երբ շահողը սիկառի թուղթի տետրի շահող թիւով ներկայանայ Սալոնիկ՝ Սալոնիկի պանքան։ Կ. Պոլիս, Սալոնիկի պանքան։ Իզմիր. Աթէնասալը եղբարց Ընկերութեան ընդհանուր գործակալներուն եւ ուրիշ տեղեր Ընկերութեան բոլոր գործակալատեղերուն։ Կ. Պոլսոյ մէջ պէտք է դիմել Գ. Գ. Ս. Մոսիոնօ եւ Ընկ.։ Իսկ Պոլսոյ կողմը՝ Զինէտ բաշտար Ալթըբըրմագեան խան։ 16—26

ԹՈՄԱՍ ՈՒԻԼՍԸՆ
ԱՌԱՋԻՆ ԿԱՐԳԻ ՇՈԳԵՆԱՒՔ
Ընդմէջ Հըլլի Կ. Պոլսոյ եւ Օտեսայի

Անուանք	Թօնօ	Անուանք	Թօնօ	Անուանք	Թօնօ	Անուանք	Թօնօ	Անուանք	Թօնօ
Ջիղանօ	1069	Զինօ	4811	Հիտալկօ	1581	Մարթէլլօ	3709	Սաֆօ	1118
Էլէքթ	3507	Գօլիքօ	837	Հէնոսլ	3730	Միքատօ	2557	Տէրպի	1785
Չինէլօ	1841	Զուրօ	3383	Հօրաթիօ	3600	Մինօ	1057	Սիլլոս	1198
Էրիքսօ	2277	Ֆլօրօ	1718	Հումպէր	625	Մոնթէպէլլօ	1735	Սեքոս	1203
Տասսօ	1823	Ֆէնօնիօ	604	Իտաօ	2354	Մուրիլլօ	2419	Թասսօ	1523
Գուստաւօ	1264	Իպսօ	2404	Իռանեօ	5540	Նէրօ	1033	Թ. Ուիլսըն	1545
Կէֆալօ	4481	Էլտորատօ	1620	Ջիւնօ	1080	Օհիօ	4100	Թոքիօ	2327
Ջէլլօ	1871	Էզուօ	1841	Ջիլէօ	1052	Օնթարիօ	4086	Թորոնթօ	1470
Գալիլէօ	1537	Ծիրօ	954	Գոլփինօ	2307	Օրլանտօ	1555	Ուրպինօ	242
Գամէօ	1244	Ծիթըւէն	1828	Գոտօ	1700	Փալէրմօ	1637	Վասքօ	1914
Դագօ	1094	Ծամփինօ	849	Լէօ	1063	Փլաթօ	810	Վոլօ	1239
Չիգաքօ	2739	Ծորինդարօ	4582	Լորէնցօ	2272	Ռիալթօ	3329	Վիլսոնիա	2396
Սրէջօ	1831	Դալլիսօ	2060	Լիվորնօ	1643	Ռինալտօ	1858	Զէնօ	1350
Գոլորատօ	4935	Դիլատօ	1243	Լուսթրօ	3195	Ռօլլօ	1613	Զարա	1200
Գանքօ	2905	Դագօ	1011	Մալմօ	724	Ռօմէօ	17:9	Թէրօ	
Դարօ	895	Դրամեօ	1695	Մարէնկօ	2273	Ռօզարիօ	136	Մայ Ն	

Ընդհանուր վաճառքով Հըլլէն հոս հասած են։
Պօրօ շոգենաւը, ծանուցեա Ձեօքէն։
Միքատօ շոգենաւը, ծանուցեա Թերբօ։
Ընդհանուր վաճառքով Հըլլէն հոս կը սպասուին.
Պլաթօ շոգենաւը, մարտի 27ին։
Դիմել առ Գործակալս Տ. ՀԻԼՏ ԷՆՐԻՔՕՑ
Թիւ 22—24. Պէյլէր Մէյլէն խան. Ղալաթիա 10 42-50

ԱՆԱՏՕԼՈՒԻ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻ

Երթեւեկութիւն կառախումբերու 1906 Մարտ 1 [Ն.Տ.] հինգշաբթի օրէն սկսեալ
ՀԱՅՏԱՐ ՓԱՇԱ ԷՍԿԻ–ՇԷՀՐԻ ԳԻԾ

ԵՐԹ

ԿԱՅԱՐԱՆ		Թ. 2 Ժամբ. Առտ.	Թ. 44 Խառն Առտ.	Թ. 4 Ժամբ. Առտ.	Թ. 6 Ժամբ. Առտ.	Թ. 8 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 10 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 46 Խառն Իրիկ.	Թ. 12 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 14 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 16 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 18 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 20 Ժամբ. Իրիկ.			
		Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.
Քարաքէօյ Կամուրջ	մկն.	1 15	1 15	3 36	5 3	6 14	7 23	8 28	9 59	10 30	11	11 36	12 33			
Հայտար Փաշա	ժմն.	1 35	1 35	3 56	5 23	6 34	7 43	8 48	10 19	10 50	11 20	11 56	12 53			
	մկն.	1 42	2 —	4 1	5 28	6 39	7 48	9 —	10 24	10 55	11 25	12 4	1 —			
Գըզըլ Թօփրագ	»	1 51	— —	4 9	5 36	6 47	7 56	9 9	10 32	11 3	11 33	12 12	1 8			
Ֆէնէր Եօլու	»	1 54	2 11	4 12	5 39	6 50	7 59	9 13	10 35	11 6	11 37	12 15	1 11			
Կէօզ Թէփէ	»	1 58	— —	4 16	5 43	6 54	8 3	9 19	10 39	11 10	11 41	12 19	1 15			
Էրէնքէօյ	»	2 3	2 22	4 20	5 48	6 58	8 8	9 25	10 44	11 13	11 46	12 23	1 19			
Պօսթանճը	»	2 12	2 32	4 26	5 54	7 4	8 14	9 34	10 50		11 52	12 30	1 25			
Մալթէփէ	»	2 22	2 44	4 35	6 2	7 13	8 23	9 46	10 59		12 —	12 38	1 33			
Գարթալ	»	2 33	2 57	4 45	6 12	7 23	8 33	10 2	11 9	ժմն.	12 11	12 48	1 43			
Պէնտիք	ժմն.	2 40	3 7	4 52	6 19	7 30	8 40	10 12	11 16		12 18	12 55	1 50		ժմն.	
	կն.		3 12					10 22								
Թուզլա	»		3 34					10 43								
Կէյպզէ	»		3 54					11 3								
Տիլ Իսքէլէսի	»		4 16					11 25								
Թավշանճըլ	»		4 26					11 35								
Հէրէքէ	»		4 43					11 52								
Եարըմճա	»		5 4					12 15								
Թիւթիւն Չիֆթլիք	»		5 17					12 28								
Տէրինճէ	»		5 28					12 39								
Իզմիտ	ժմն.		5 42					12 53								
	մկն.		6 7													
Պէօյիւք Տէրպէնտ	»		6 42													
Սափանճա	»		7 6													
Համիտիէ	»		7 30													
Կէյվէ	»		8 13													
Աք Հիսար	»		8 35													
Մէքէճէ	»		9 4													
Լէֆքէ	»		9 28													
Վէզիր Խան	»		10 3													
Պիլէճիք	ժմն.		10 44													
	մկն.		10 55													
Գարաքէօյ	»		12 5													
Պօզիւք	»		12 50													
Ին Էօնիւ	»		1 40													
Չուքուր Հիսար	»		2 11													
Էսքի Շէհր	ժմն.		2 50 իրիկ.													

18 50

ԴԱՐՁ

ԿԱՅԱՐԱՆ		Թ. 1 Ժամբ. Առտ.	Թ. 3 Ժամբ. Առտ.	Թ. 7 Ժամբ. Առտ.	Թ. 11 Ժամբ. Առա.	Թ. 13 Ժամբ. Առտ.	Թ. 41 Խառն Առտ.	Թ. 15 Ժամբ. Առտ.	Թ. 17 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 19 Ժամբ. Իրիկ.	Թ. 21 Ժամբ Իրիկ	Թ. 43 Խառն Առտ.	Թ. 23 Ժամբ Իրիկ	Թ. 25 Ժամբ. Իրիկ.		
		Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.	Ժ. Վ.
Էսկի Շէհր	մկն.											11 15				
Չուքուր Հիսար	»											11 51				
Ին Էօնիւ	»											12 23				
Պօզիւք	»											12 59				
Քարաքէօյ	»											1 33				
Պիլէճիք	ժմն.											2 23				
	մկն.											2 33				
Վէզիր Խան	»											3 9				
Լէֆքէ	»											3 44				
Մէքէճէ	»											4 17				
Աք Հիսար	»											4 43				
Կէյվէ	»											5 6				
Համիտիէ	»											6 —				
Սաբանճա	»											6 16				
Պէօյիւք Տէրպէնտ	»											6 41				
Իզմիտ	ժմն.											7 13				
	մկն.						1 10					7 38				
Տէրինճէ	»						1 28					7 53				
Թիւթիւն Չիֆթլիք	»						1 40					8 4				
Եարըմճա	»						1 52					8 15				
Հէրէքէ	»						2 19					8 40				
Թավշանճըլ	»						2 29					8 51				
Տիլ Իսքէլէսի	»						2 43					9 2				
Կէյպզէ	»						3 11					9 31				
Թուզլա	»						3 33					9 53				
Պէնտիք	ժմն.						3 55					10 15				
	մկն.	12 45	1 28	2 4	3 10		4 8	5 45	6 53	8 5	9 29	10 32		12 3		
Գարթալ	»	12 53	1 36	2 12	3 18		4 21	5 53	7 1	8 13	9 37	10 45		12 12		
Մալթէփէ	»	1 3	1 46	2 23	3 28		4 37	6 3	7 12	8 24	9 48	11 2		12 22		
Պօսթանճը	»	1 11	1 54	2 32	3 36		4 49	6 11	7 20	8 33	9 56	11 16		12 31		
Էրէնքէօյ	»	1 17	2 1	2 39	3 42	4 27	5 2	6 17	7 26	8 39	10 2	11 27	11 46	12 37		
Կէօզթէփէ	»	1 21	2 5	2 43	3 46	4 31	5 7	6 21	7 30	8 43	10 6	— —	11 50	12 41		
Ֆէնէր Եօլու	»	1 25	2 10	2 48	3 50	4 35	5 12	6 25	7 34	8 47	10 10	11 40	11 54	12 45		
Գըզըլ Թօփրագ	»	1 28	2 13	2 51	3 53	4 38	5 16	6 28	7 37	8 50	10 13	— —	11 57	12 48		
Հայտար Փաշա	ժմն.	1 35	2 20	2 58	4 —	4 45	5 24	6 35	7 44	8 57	10 20	11 50	12 4	12 55		
	մկն.	1 42	2 25	3 3	4 5	4 50	5 34	6 40	7 49	9 2	10 25	12 15	12 15	1 —		
Քարաքէօյ Կամուրջ	ժմն.	2 2	2 45	3 23	4 25	5 10	5 54	7 —	8 9	9 22	10 45	12 35 իրիկ.	12 35	1 20		